thehead N. D. Hale, Ellowood Full CAUSE OF DISCHARGE FROM COUNTRY Months in school before Carlisle, ... 90..... Grade entered at Carlisle, 4/h Grade at date of Discharge, ..... Trade or Industry, Housework Church, Catholic Conduct miles to sele. stalf blud

## 2465 CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL

		DES	SCRIPTIVE AND	нізтої	RICAL R	ECORD OF STUD	ENT								
NUMBER	ENGLISH NAME			AGE	NCY		NAT	NATION							
1732	Winnie	Turtlehea	id		N. D	•	tre								
BAND	INDIAN	NAME		ном	E ADDRESS	Guardian	¥								
				Ţ	Jncle:		uardian: Willie Hare illiam Hale, Elbowoods, N. Dak.								
PARENTS LIVING OR DEAD	MOTHER	ELOOD	AGE	HEIGHT		WEIGHT	FORCED INSP.	FORCED		SEX.					
Dead	Dead Full 15 5-2\frac{1}{2} 109 33 31									F					
Sept. 16, 1947 Signed For 2 years								Time (	4						
MONTHS IN SCHOOL BEFORE	CARLISLE GRA	DE ENTERED	GRADE AT DATE OF	DISCHARGE	TRADE C	R INDUSTRY	CHURCH			MILES TO SCHOOL					
90		4th	6th		Hou	sework	Catho	lic							
TO COUNTRY	Section 2 and the section of the sec	Name of the Association of the A	P.	ATRONS' NA	ME AND ADD	RESS			PRINCES AND REAL PRINCE	FROM COUNTRY					
4- 3-02	Mary	E. Martii	ndell, Oxí	ord,	Pa.				9-29-02						
5- 2-03	Carol	line Evans	, Darling,	Dela	ware	Co., Pa.			9-16-04						
4-29-05	Thos.	. S. Mello	or, West Ch	nester	, Pa.				9- 1-05						
4-28-06	Paul	Jones, Ha	boro, Pa.	•					8-30-07						
10- 3-07	Pu	u	u u						12-12-07						
1-25-08	Rosin	ne Home, 3	256 German	ntown	Ave.,	Philadelp	hia, Pa.		Tr.						
2-17-09	J. W.	Prickett	, Bigler <b>v</b> i	ille,	Pa.				8- 2-10						
		<u> </u>													

2465

### BRIEF.

# APPLICATION OF FOR THE ENROLLMENT OF IN THE INDIAN SCHOOL AT CARLISLE, PENNSYLVANIA NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME: , 190 Date of enrollment, Term of enrollment, ..... NAME OF COLLECTING AGENT:

Entd on cord Oct 5-07 Sch

## APPLICATION FOR ENROLLMENT IN A NONRESERVATION SCHOOL

(For a child enrolled at an Agency.)

For and in consideration maintenance in the United St			United St	0 /	Ta.,	, education, and
of Numie of Child	irtlehe	ud; Fen	iale; da	te of birth	Sefit	15-1887 ;
NAME OF FATHER- (Both Indian and English,)	Living or Dead	TRIBE		BAND		DEGREE OF INDIAN BLOOD.
			.FPI.			*
NAME OF MOTHER.		*****************************				*
		na specific services	lift aget			
enrollment in said school for the rules and regulations for The said child has been e	a period of	(Not less than 3.)	years, ar	arily consented also oblig		f to abide by all
NAME OF SCHOOL.	DATE OF ENROLLMENT.	DATE OF DISCHARGE.	CA	USE.		FRADE.
1. (42)				atlina to s		
2.			***************************************			
3.		2 - 14 - Mar Walle	******************	***)***********************************		
4.					***************************************	
Sept 30-190	7	War	Marout,	Jun.		ead,
Two witnesses:		P. O. address:		Elloi	v000	ND.
a.C. Delchan	l					

#### PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

· ····································	MIII ICAI E.
I hereby certify that I have this day carefully examined and find to be in proper physical condition to at any disease which would be a menace to the health of oth	tend school, and not afflicted with tuberculosis or
This, 190	
	Physician at Agency.
CERTIFICATE OF AGENT OR BO	ONDED SUPERINTENDENT.
I hereby certify that the statements made in the foreg	going application and certificate, to the best of my
was voluntary, and I recommend the transfer of the said of	(D
This day of . 190	

#### SPECIAL NOTE.

Agent or Superintendent.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a nonreservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case,

#### NOTE

Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

#### INDORSEMENTS

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them are living, and if neither of them are living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, That hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that-

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations or Indian schools to nonreservation schools.

NAME. READMI	בירייף	T)	2,4	16	5-							
NAME.	to the object of								ARÉNT OR GU			
Turtle	ehea	d Winr	nie.		Gr	os-Ver	ntre		Willi OME ADDRES	e Ha	re (Go	in).
DATE ENROLLED. TERM.						AGE.	H	OME 'ADDRES	S.			
Sept.16, 1907.			2 Years.			21.		Elbowo	ods,	N. D.		
ACADEMIC DEPARTMENT.		INDUSTRIAL DEPARTMENT.				DORMIT	ORY.	OU	TING	SPECIAL REMARKS.		
		Scholarship		Shop.	Ability.	Conduct	Room No.	Neatnes	ss Conduct	-		
apr. 08 Jan. 09. July 09 Jun. 10 July 10	9	Olu	ting.							Good	Fun	
Jan.09.		Qui	ting									
Only 09			dome							0	0	3
Jan. 10			V							2000	Food	
July 10	9	Outi	ng							97	1.7	
•			đ									
			,									
							3					

pupil of Carlisle Indian School, who went 7.1909 to live with (County) Railroad Station Conduct Health Ability Cleanliness ... ing-room upstans and Condition of Room Alles Condition of Clothing Wages .... Are careful accounts kept by patron? Are careful accounts kept by pupil? Number of days at school ... Distance to school Grade or quality of school Name and address of teacher Qualifications of teacher In what grade was pupil at Carlisle? In what grade is pupil at present?..... Attends what church and Sunday school? A a Distance to church Friends Church 1 - miles Is there a Catholic church in locality? There Who compose patron's family? My, and What other help is employed? / selp by the day frequently en Locality of home 7 ann - 3 miles from & Home life and environments Cycellen Trade at school Nature of work / Louis Experience Considera Pupil's age

Any general statement or wishes of patron or pupils, together with Agent's estimate of place, people, and pupil:

Condu Patronsfile.

Name of Student Unnil Firtlehead Home Address Um Hale, Elbowoods. N.D. Tribe Gos Ventre														
Name of Student Umnie twillhead Hor	. Um	1)40	ele.	. El	bor	NO	rds	.M.	A, T	ribe (	ros	Ven	tre	
Age at Entrance 15 Date of Entrance 900.3-190   Shop		1910	FEB.	MAR.	APR.	MAY	JUNE	JULY	AUG.	SEPT.	ост.	NOV.	DEC.	TOTAL OR AVERAGE
Patron  Q. W. Prickett  Address  R. R. Station	Days in School													
Biglewill. Pa. Grade in School	Conduct	9			4.			gd.				9	g	
	Ability	4	4.	g.		~	es	gd.	4.	G,		4	4	
Grade of Home Church Catholic	Health	9	G.	· 9.	G,	y	ej	gd.	9.	4.	Y.	y	4	
Date of Feb. 17-1909. Date Returned Jame 8-2-10 Wages \$5	Earnings	\$5.	3-	8	5	5.	5,	#5 1.910	5	5	5-	5-	5	
								1.110						
								y	y					
								4	Y					
								y	27					
								5,						
						¥								
YAWMAN & ERBE MFG. CO., ROCHESTER, N. Y.													441037	3M. 4.09

2465

February 27, 19II.

Winnie Turtlehead Elbowoods, N.D. Deer friend:-

I have your letter and am glad to hear from you.

I have had many encouraging letters from returned students this winter and I have been pleased with the progress most of them are making.

I note what you say about taking up other work and would suggest that you get into the Indian Service. You have had considerable experience in house-keeping and cooking and I believe could fill a place as cook in one of the Indian Schools. If you wish to take up such work, write to Mr. Charles E. Dagenette, Supervisor of Indian Employment, Denver, Colorado. He will help you to some position, as he has helped several others of our returned students.

Very truly yours

Superintendent.

NRD



J. O. Marajara AIBALTO.ST. CETTYSBURG. Unnie Intheheads Child, Verna, 3465 NAME AT CARLISLE

NAME AT CARLISLE

REPORT AFTER LEAVING CARLISLE

Linnie Turtlehead 441037 3M-4-09

NAME AT CARLISLE

PRESENT NAME INFORMATION THROUGH ITEMS OF INTEREST **ADDRESS** OCCUPATION GRADE DATE Elbowoods, N.D. Domestic 1910